



PNI Turbo Heat 2000W

Convection heater / Konvektionsheizung / Calentador de convección / Convecteur
Konvekciós fűtés / Riscaldatore a convezione / Grzejnik konwekcyjny / Convecteur electric de podea



EN	User manual	2
DE	Benutzerhandbuch	5
ES	Manual de usuario	8
FR	Manuel utilisateur	11
HU	Használati utasítás	14
IT	Manuale utente	17
PL	Instrukcja obsługi	20
RO	Manual de utilizare	23

WARNINGS:

1. The product is for household use only.
2. Don't use the convector near combustible or explosive objects or things easy to be deformed or deteriorate.
3. Don't use the convector in areas where it can be easily shocked or toppled.
4. Don't use the convector when it is covered by objects such as clothes or towels
5. Do not unplug the convector before turning the switches off
6. Do not use the convector without the feet fixed
7. Do not locate the convector immediately below a socket-outlet
8. Don't use the same plug or socket-outlet with other big power appliance.
9. If there is something wrong with the convector, please turn off the machine and put off the plug immediately and send it to a service center.
10. Do not use this convector with a programmer, timer or any other device that switch the convector on automatically
11. Do not use this convector in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool
12. When working, the convector surface is very hot, therefore it is strictly prohibit for children to touch. Usually keep a distance of at least 0.5m
13. Use the convector in a well-ventilated place
14. The convector should not be used by children younger than 8 years old or old people with reduced mental and sensory capacities.
15. Supervise children while the convector works
16. The convector maintenance and cleaning should be performed only by adults, in safe conditions.
17. If you stop using the convector for a while, unplug the power cord from the socket and store it in a dry place, packed preferably in the original packaging or in another plastic wrap to prevent the ingress of moisture to avoid rusting of metal components.

USAGE ACCORDING TO DESTINATION:

This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.

The convector is intended to heat enclosed spaces. This appliance is designed for private use and is not suitable for industrial use. This appliance is particularly suited to use as an auxiliary heating system, making it less suitable as a single heating system for large spaces. The appliance is exclusively designed for floor location.

MAINTENANCE:

1. Unplug the convector before cleaning it.
2. Do not use water or solvents to wash the convector, it can be cleaned by a piece of soft damp cloth with a little neutral detergent.
3. Plug the convector only after it is completely dry.

MAIN FEATURES:

- It adopts convection heating technology with a high heating efficiency.
- 3 selectable power levels
- Turbo, Timer, Adjustable thermostat

TECHNICAL FEATURES:

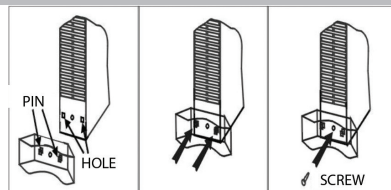
- Power: 2000W
- Power voltage: 230V
- Frequency: 50Hz
- Noise level (with Turbo ON): 55 dB
- Dimensions / Weight: 650x170x420mm / 3100 g

The convector has a reasonable foot structure not easy to be toppled by accident.

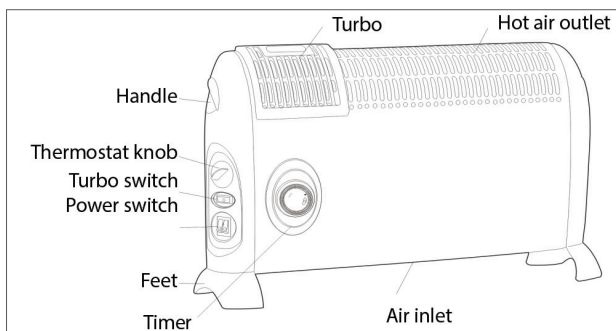
ASSEMBLE BEFORE USE:

Please assemble the feet and the body in the order given in the picture:

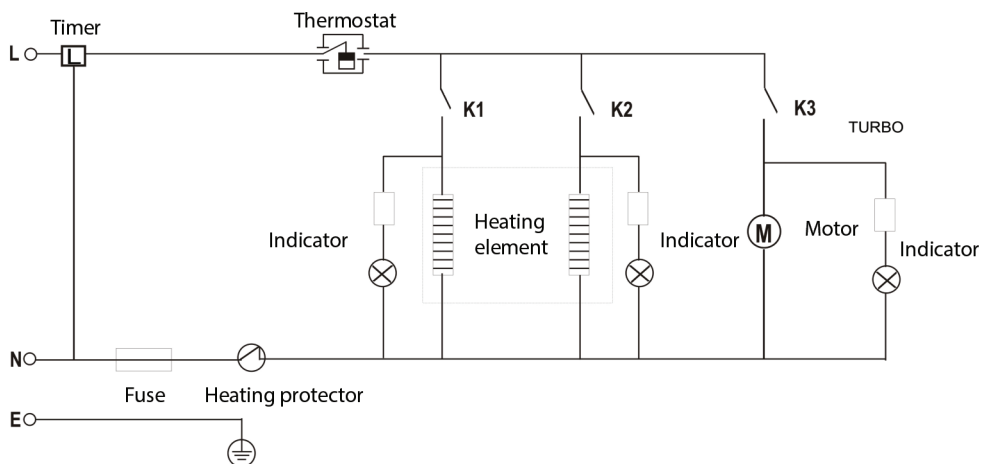
1. Place the convector on the flat surface.
2. Insert the 4 position pins of the feet into the position holes of the body
3. Tight the screw to connect body and feet.



COMPONENTS:



ELECTRIC DRAWING:



USAGE INSTRUCTIONS:

Usage:

1. Please check before use the electric wire. Please do not use the socket lower than 10A.
2. Place the convector on a flat surface to avoid being toppled.
3. Set the convector's power: "I" - 800W, "II" - 1200W or "I"+"II" - 2000W (800W+1200W)
4. There is a thermostat knob for adjusting heating. You can rotate the knob to get your desired heating level.
5. For the convector with turbo, there is a independent switch for this function
6. If you stop using the convector, turn off all the power switch, then unplug it
7. If you want to move the convector from one place to another, use the side handles. Unplug the convector before moving it.
8. Usage of the timer:
 - The heater will be always on when the slide switch is in TIMER position "I"
 - The heater will be always off when the slide switch is in TIMER position "0"
 - The timer operates when the slide switch is in TIMER position "⌚".

To set the timer, rotate the clock dial clockwise, until the current time is aligned with the indicator arrow at the centre "▶".

When you wish the heater to switch ON, push the corresponding time segment outwards from the centre. Each segment represents around 15 minutes. For example, if you want the heater continuously ON for 2 hours, push 8 segments outwards the centre.

INFORMATION REQUIREMENTS FOR LOCAL HEATING APPLIANCES:

Model		TURBO HEAT 2000W			
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
Heat output			Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one)		
Nominal heat output	P _{nom}	1.973	kW	Manual heat charge control, with integrated thermostat	No
Minimum heat output (indicative)	P _{min}	0.00	kW	Manual heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
Maximum continuous heat output	P _{max,c}	1.973	kW	Electronic heat charge control with room and/or outdoor temperature feedback	No
Auxiliary electricity consumption			Fan assisted heat output		No
At nominal heat output	e _{lmax}	N/A	kW	Type of heat output/room temperature control (select one)	
At minimum heat output	e _{lmin}	N/A	kW	Single stage heat output and no room temperature control	No
In standby mode	e _{lSB}	N/A	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	No
				With mechanic thermostat room temperature control	Yes
				With electronic room temperature control	No
				Electronic room temperature control plus day timer	No
				Electronic room temperature control plus week timer	No
				Other control options (multiple selections possible)	
				Room temperature control, with presence detection	No
				Room temperature control, with open window detection	No
				With distance control option	No
				With adaptive start control	No
				With working time limitation	No
				With black bulb sensor	No
Contact details	SC ONLINESHOP SRL, Olteniei Street no. 26A, Piatra Neamt, Romania				

MAHNUNGEN:

1. Das Produkt ist nur zum Haushaltsgebrauch bestimmt.
2. Benutzen Sie den Konvektor nicht in der Nähe der entzündbaren und entflammaren Gegenstände oder die sich auf hohen Temperaturen verblegen.
3. Stellen Sie den Konvektor nicht in einen Bereich auf, wo er umgeworfen werden kann
4. Benutzen Sie den Konvektor nicht, wenn er mit anderen Gegenständen gedeckt wird. Benutzen Sie den Konvektor nicht, um die Wäsche zu trocknen. Decken Sie den Konvektor nicht mit einem feuchten Tuch zur Befeuchtung des Zimmers.
5. Ziehen Sie den Konvektor nicht aus der Steckdose, bevor sie ihn von den Schaltern abstellen.
6. Benutzen Sie den Konvektor nicht ohne die Stützbeine.
7. Stellen Sie den Konvektor nicht unter eine Steckdose auf.
8. Speisen Sie nicht von derselben Steckdose andere elektrische Geräte mit hohem Verbrauch.
9. Im Schadensfall reparieren Sie den Konvektor oder die Bestandteile nur in den Fachwerkstätten.
10. Benutzen Sie nicht einen anderen Programmierer oder eine andere Zeitschaltuhr, die den Konvektor automatisch starten.
11. Benutzen Sie nicht den Konvektor in der Nähe eines feuchten Zimmers (Badezimmer, Duschen, Schwimmbad)
12. Wenn der Konvektor funktioniert, ist seine Fläche sehr heiss. Vermeiden Sie, den Konvektor zu berühren und behalten Sie einen Abstand von mindestens 0.5 m.
13. Benutzen Sie den Konvektor in den gut belüfteten Räumen.
14. Die Kinder, die noch nicht 8 Jahre alt sind oder die Alten mit geringen geistigen und sensoriiellen Fähigkeiten dürfen den Konvektor nicht benutzen.
15. Überwachen Sie die Kinder, wenn der Konvektor funktioniert.
16. Die Wartung und die Reinigung des Konvektors dürfen nur von den Erwachsenen, unter Einhaltung der Sicherheitsbedingungen durchgeführt werden.
17. Wenn Sie den Konvektor während einer bestimmten Zeitspanne nicht benutzen, ziehen Sie den Kabel aus der Steckdose und lagern Sie ihn in einem trockenen Ort, vorzugsweise in der Originalverpackung oder in einer anderen Plastikverpackung verpackt, so dass die Feuchtigkeit verhindert wird und die Metallteile nicht rosten.

DIE BENUTZUNG BESTIMMUNGSGEMASS:

Dieses Produkt ist nur für die gut gedämmten Räume oder zur gelegentlichen Verwendung anpassend.

Der Konvektor dient zur Erwärmung und Belüftung der geschlossenen Räume. Das Gerät wurde zur Privatbenutzung und nicht zur industriellen Verwendung entwickelt. Das Gerät soll besonders als System zur zusätzlichen Erwärmung benutzt werden. Es wird weniger empfohlen, es als einziges System zur Erwärmung der grossen Räume zu verwenden. Das Gerät soll ausschliesslich auf den Fussboden aufgestellt werden.

DIE WARTUNGSANWEISUNGEN:

1. Ziehen Sie den Konvektor aus der Steckdose, bevor Sie ihn reinigen.
2. Benutzen Sie Wasser oder Reinigungsmittel nicht, um den Konvektor zu reinigen. Benutzen Sie ein Tuch, das in einem neutralen Reinigungsmittel befeuchtet wurde.
3. Nachdem Sie den Konvektor gereinigt haben, warten Sie, dass er sich völlig abtrocknet, bevor Sie ihn benutzen.

DIE HAUPTFUNKTIONEN:

- Verwendet die Erwärmungstechnologie durch Konvektion mit hoher Wirksamkeit.
- 3 wählbare Leistungsebenen
- Turbo, Zeitschaltuhr, verstellbarer Thermostat

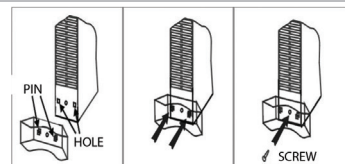
DIE TECHNISCHEN PARAMETER:

- Leistung: 2000W / - Speisen: 230V / - Frequenz: 50Hz / - Geräuschpegel (mit eingeschaltetem Turbo): 55 dB / - Massen / Gewicht: 650x170x420mm / 3100 g
Der Konvektor hat eine widerständige Metallstruktur, mit den Stützbeinen, welche das zufällige Umwerfen verhindern.

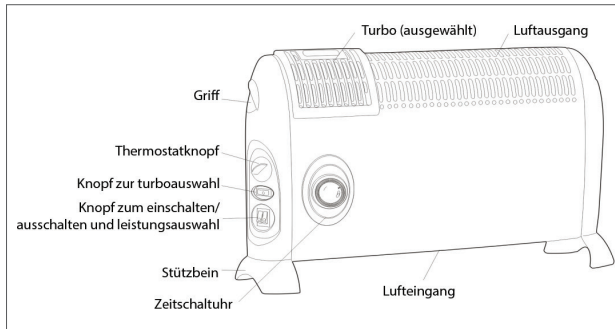
DIE VERPACKUNG:

Verpacken Sie den Körper und die Beine des Konvektors aufgrund der unteren Abbildungen.

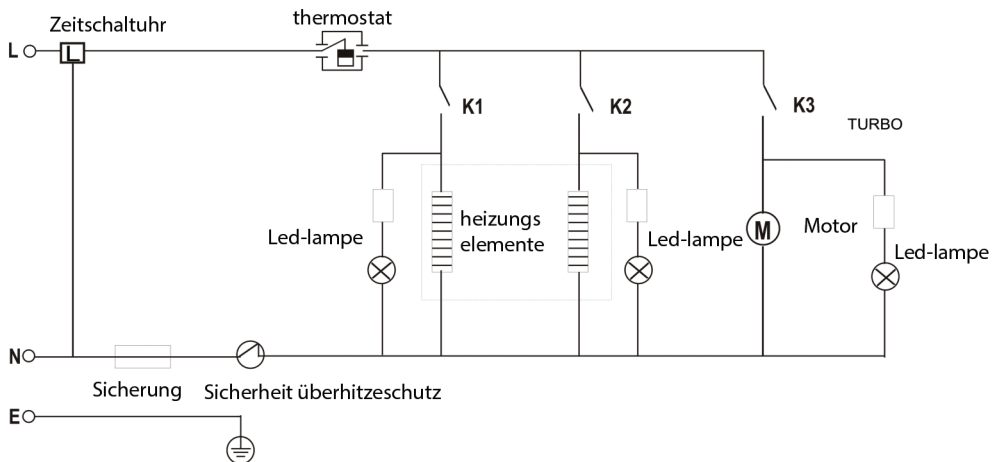
1. Stellen Sie den Konvektor auf eine ebene Fläche auf.
2. Befestigen Sie die 4 Föhren von den Stützbeinen in die entsprechenden Löcher vom Konvektorkörper.
3. Schrauben Sie zur Befestigung der zwei Teile.



DIE BESCHREIBUNG DES KONVEKTORS:



DAS ELEKTRISCHE SCHEMA:



DIE BENUTZUNGSANWEISUNGEN:

1. Bevor Sie den Konvektor starten, prüfen Sie den Stromkabel. Speisen Sie nicht den Konvektor von einem Stromkreis mit einer Sicherheit unter 10A.
 2. Stellen Sie den Konvektor auf eine ebene Fläche auf, um das Umwerfen zu vermeiden.
 3. Regeln Sie die Leistung des Konvektors auf: "I" - 800W, "II" - 1200W oder "I"+"II" - 2000W (800W+1200W)
 4. Regeln Sie die gewünschte Temperatur, indem Sie den Potenziometer für den Thermostat drehen.
 5. Aktivieren Sie die Turbo- Funktion, indem Sie auf den jeweiligen Schalter drücken.
 6. Wenn Sie den Konvektor nicht benutzen, setzen Sie den Schalter "I" und "II" auf "O" auf, dann stellen Sie es von den Steckdose ab.
 7. Zum Verlegen des Konvektors von einem Ort zum anderen, benutzen Sie die seitlichen Griffe. Stellen Sie das Gerät von der Steckdose ab, bevor Sie es verlegen.
 8. Die Benutzung der Zeitschaltuhr:
 - Der Konvektor ist immer eingeschaltet, wenn der Potenziometer der Schaltuhr auf der Stellung "I" ist.
 - Der Konvektor ist immer ausgeschaltet, wenn der Potenziometer der Schaltuhr auf der Stellung "0" ist.
 - Der Konvektor funktioniert aufgrund der Stundeneinstellungen, wenn der Potenziometer der Schaltuhr auf der Stellung "⌚" ist.
- Drehen Sie den Potenziometer im Uhrzeigersinn, bis die aktuelle Uhrzeit mit dem Anzeiger "▶" angegeben wird. Wenn Sie möchten, dass der Konvektor startet, schieben Sie, indem Sie den roten Föhrer, welcher der gewünschten Uhrzeit entspricht, von der Mitte entfernen. Jeder Abschnitt hat ungefähr 15 Minuten. Zum Beispiel, wenn Sie möchten, dass der Konvektor 2 Stunden lang eingeschaltet sei, schieben Sie den roten Föhrer von den 8 angrenzenden Abschnitten.

ANFORDERUNGEN BETREFFEND DIE INFORMATIONEN ÜBER DIE ELEKTRISCHEN GERÄTE ZUR LOKALEN HEIZUNG:

Model		TURBO HEAT 2000W			
Artikel	Symbol	Wert	Einheit	Artikel	Einheit
Die Wärmeproduktion				Der Wärmeeingangstyp, nur für die lokalen Heizungskörper mit elektrischem Speicher (wählen Sie einen Typ aus)	
Die Nennleistung für die Wärme	Pnom	1.973	kW	Die manuelle Kontrolle der Wärmelast, mit integriertem Thermostat	Nein
Die minimale Wärmeleistung (anzeigend)	Pmin	0.00	kW	Die manuelle Kontrolle der Wärmelast mit Umgebungsfeedback bei Zimmertemperatur und/oder Aussentemperatur	Nein
Die maximale ständige Wärmeleistung	Pmax,c	1.973	kW	Die elektronische Wärmekontrolle mit der Raumtemperatur und/oder Aussentemperatur	Nein
Der zusätzliche Stromverbrauch				Lüfter mit dem Wärmeausgang	Nein
Beim Nennausgang der Wärme	elmax	N/A	kW	Der Wärmeausgangstyp / die Kontrolle der Raumtemperatur (wählen Sie einen Typ aus)	
Beim minimalen Wärmeausgang	elmin	N/A	kW	Der Wärmeeingang in einer einzigen Phase und ohne die Kontrolle der Raumtemperatur	Nein
Im Wartemodus	eISB	N/A	kW	Zwei oder mehrere manuelle Phasen, ohne die Kontrolle der Raumtemperatur	Nein
				Mit mechanischer Einstellung der Thermostatterperatur	Ja
				Mit elektronischer Kontrolle der Raumtemperatur	Nein
				Mit elektronischer Kontrolle der Raumtemperatur und mit der Tageszeitschaltuhr	Nein
				Mit elektronischer Kontrolle der Raumtemperatur und mit der Wochenzeitschaltuhr	Nein
				Andere Kontrolloptionen (mehrere Auswahlen sind möglich)	
				Die Kontrolle der Raumtemperatur, mit dem Aufspüren der Anwesenheit	Nein
				Die Kontrolle der Raumtemperatur, mit dem Aufspüren des offenen Fensters	Nein
				Mit der Option der Fernkontrolle	Nein
				Mit anpassender Startkontrolle	Nein
				Mit der Begrenzung der Arbeitszeit	Nein
				Mit dem Sensor der schwarzen Lampe	Nein
Kontaktdetails	SC ONLINESHOP SRL, Strasse Olteniei 26A, Piatra Neamt, Rumänien				

ADVERTENCIAS:

1. El producto está destinado únicamente para uso doméstico.
2. No utilice el convector cerca de objetos inflamables, explosivos o que se deforma / deteriora a altas temperaturas.
3. No coloque el convector en áreas donde pueda golpearse o volcarse.
4. No use el convector si está cubierto por otros objetos. No utilice el convector para secar la ropa. No cubra el convector con trapos húmedos para humedecer el aire de la habitación.
5. No desconecte el convector antes de apagarlo desde el interruptor de parada.
6. No utilice el convector sin las patas de apoyo.
7. No coloque el convector debajo de una toma de corriente
8. No alimente otros dispositivos de alimentación con la misma toma de corriente.
9. En caso de mal funcionamiento, repare el convector o sus componentes solo en centros de servicio especializados.
10. No utilice otro programador o temporizador que encienda automáticamente el convector.
11. No utilice el convector cerca de una habitación húmeda (baño, duchas, piscina)
12. Mientras está funcionando, la superficie del convector está muy caliente. Evita tocarlo y mantén una distancia de al menos 0,5 m.
13. Utilice el convector en zonas bien ventiladas.
14. El convector no debe ser utilizado por niños menores de 8 años o por personas mayores con capacidades mentales y sensoriales reducidas.
15. Vigile a los niños mientras el convector está funcionando
16. El mantenimiento y la limpieza del convector deben ser realizados únicamente por personas adultas, respetando las condiciones de seguridad.
17. Si no usa el convector durante un tiempo, retire el cable de alimentación del tomacorriente y guárdelo en un lugar seco, preferiblemente empacado en su empaque original u otro empaque de plástico para evitar la entrada de humedad, para evitar la oxidación de los componentes metálicos.

USO SEGUN SU DESTINO:

Este producto solo es adecuado para un uso bien aislado u ocasional.

El convector sirve para calefacción y ventilación de espacios cerrados. El dispositivo está diseñado para uso privado y no es adecuado para uso industrial. El dispositivo es particularmente adecuado para su uso como sistema de calefacción auxiliar, lo que lo hace menos adecuado como sistema de calefacción de espacio único. El aparato está diseñado exclusivamente para la colocación de suelos.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

1. Retire el convector del enchufe antes de limpiarlo.
2. No utilice agua ni disolventes para limpiar el convector. Use un paño ligeramente humedecido en un detergente neutro.
3. Después de limpiar el convector, espere a que se seque completamente antes de usarlo.

FUNCIONES PRINCIPALES:

- Adopta tecnología de calefacción por convección de alta eficiencia.
- 3 niveles de potencia seleccionables
- Turbo, temporizador, termostato ajustable

PARÁMETROS TÉCNICOS:

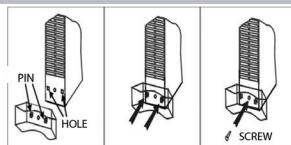
- Potencia: 2000W
- Alimentación: 230V
- Frecuencia: 50Hz
- Nivel de ruido (con Turbo encendido): 55 dB
- Dimensiones/ Peso: 650x170x420mm / 3100 g

El convector tiene una estructura metálica robusta con patas de apoyo que previene el vuelco accidental.

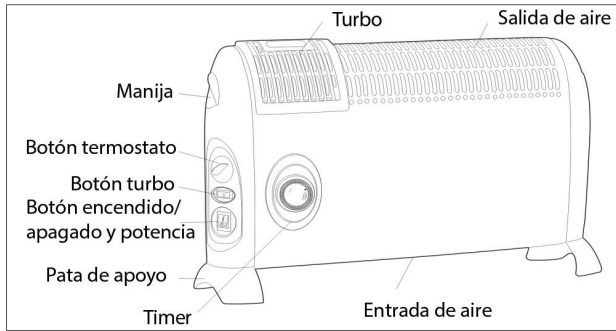
ANSAMBLAJE:

Ensamble el cuerpo y las patas del convector como se muestra abajo.

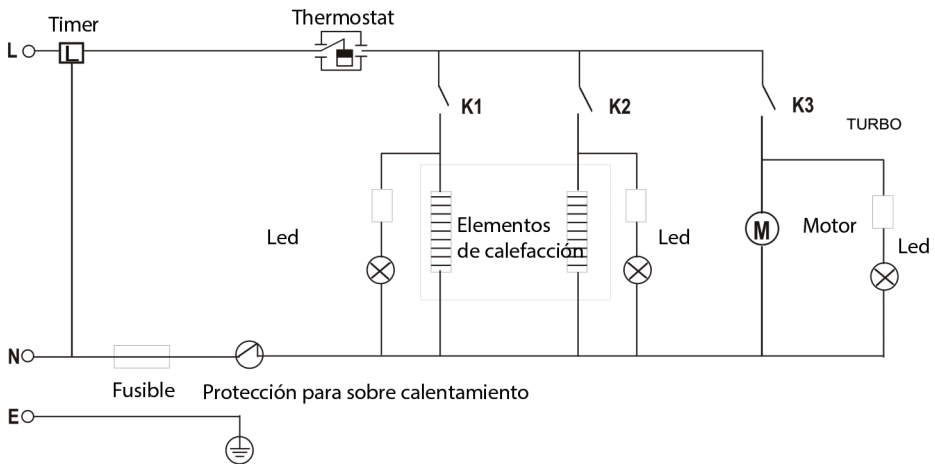
1. Coloque el convector sobre una superficie plana.
2. Fije los 4 pines en las patas de apoyo en los orificios correspondientes en el cuerpo del convector.
3. Apriete el tornillo para asegurar los dos lados.



DESCRIPCIÓN CONVECTOR:



ESQUEMA ELÉCTRICA:



INSTRUCCIONES DE USO:

1. Antes de encender el convector, verifique el cable de alimentación. No encienda el convector en un circuito con un fusible menor a 10A.
 2. Coloque el convector sobre una superficie plana para evitar que se vuelque
 3. Ajuste la potencia del convector: "I" - 800W, "II" - 1200W o "I"+"II" - 2000W (800W+1200W)
 4. Ajuste la temperatura deseada girando el potenciómetro para el termostato
 5. Active la función turbo tocando el interruptor correspondiente.
 6. Si no usa el convector, coloque el interruptor "I" y "II" en la "O" y luego desconéctelo del enchufe
 7. • Para mover el convector de un lugar a otro, use las manijas laterales. Desenchufe el aparato antes de moverlo.
 8. • Utilizando el temporizador:
 - El convector siempre estará encendido si el potenciómetro del temporizador está en la posición "I"
 - El convector siempre estará apagado si el potenciómetro del temporizador está configurado en "0"
 - El convector funcionará de acuerdo con las configuraciones horarias si el potenciómetro del temporizador está en posición "⌚".
- Gire el potenciómetro horario hacia la derecha en el sentido de las agujas del reloj hasta que la hora actual esté alineada con el indicador "▶".
- Cuando desee encender el convector, púje alejándolo del centro el pin rojo correspondiente al tiempo deseado. Cada segmento tiene unos 15 minutos. Por ejemplo, si desea que el convector esté encendido durante 2 horas, púje el pin rojo de los 8 segmentos vecinos.

RO REQUISITOS PARA LOS APARATOS ELÉCTRICOS PARA CALEFACCIÓN LOCAL:

Modelo	TURBO HEAT 2000W				
Artículo	Símbolo	Valor	Unidad	Artículo	Unidad
Producción de calor				Tipo de entrada de calor, solo para calentadores eléctricos locales almacenamiento eléctrico (seleccione uno)	
Potencia nominal del calor	Pnom	1.973	kW	Control manual de carga térmica con termostato integrado	No
Potencia térmica mínima (indicativa)	Pmin	0.00	kW	Control manual de carga térmica con feedback ambiental a la temperatura ambiental y / o exterior	No
Potencia máxima de calor continuo	Pmax,c	1.973	kW	Control electrónico del calor con la temperatura ambiental y / o temperatura exterior	No
Consumo energético auxiliar				ventilator asistat de iesire de caldura	No
A la salida térmica nominal	elmax	N/A	kW	tipo de salida de calor / control de temperatura ambiental (seleccione uno)	
A la salida de calor mínima	elmin	N/A	kW	Salida de calor en un solo nivel y sin control de temperatura en la habitación	No
En modo de espera	eISB	N/A	kW	Dos o más etapas manuales sin control de temperatura en la habitación	No
				Con ajuste mecánico de la temperatura del termostato.	Sí
				Con control electrónico de la temperatura ambiental.	No
				Control electrónico de la temperatura de la habitación y temporizador de día.	No
				Control electrónico de temperatura ambiente más temporizador semanal	No
				otras opciones de control (posibles selecciones múltiples)	
				Control de temperatura ambiental con detección de presencia.	No
				Control de temperatura con cámara con detección de ventana abierta.	No
				con opción de control remoto	No
				con control de arranque adaptativo	No
				con limitación de tiempo de trabajo	No
				con sensor de bombilla negro	No
Detalles de contacto	SC ONLINESHOP SRL, C/ Olteniei 26A, Piatra Neamt, Rumanía				

AVERTISSEMENTS:

1. Le produit est destiné à un usage domestique uniquement.
2. N'utilisez pas le convecteur à proximité d'objets combustibles ou explosifs ou de choses faciles à déformer ou à détériorer.
3. N'utilisez pas le convecteur dans des zones où il peut être facilement électrocuté ou renversé.
4. N'utilisez pas le convecteur lorsqu'il est recouvert d'objets tels que des vêtements ou des serviettes
5. Ne débranchez pas le convecteur avant d'éteindre les interrupteurs
6. Ne pas utiliser le convecteur sans les pieds fixés
7. Ne placez pas le convecteur immédiatement sous une prise de courant
8. N'utilisez pas la même prise ou prise de courant avec un autre gros appareil.
9. En cas de problème avec le convecteur, éteignez la machine et débranchez immédiatement la fiche et envoyez-la à un centre de service.
10. N'utilisez pas ce convecteur avec un programmeur, une minuterie ou tout autre appareil qui allume automatiquement le convecteur
11. N'utilisez pas ce convecteur à proximité immédiate d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine
12. Lorsque vous travaillez, la surface du convecteur est très chaude, il est donc strictement interdit aux enfants de la toucher. Gardez généralement une distance d'au moins 0,5 m
13. Utilisez le convecteur dans un endroit bien ventilé
14. Le convecteur ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 8 ans ou des personnes ayant des capacités mentales et sensorielles réduites.
15. Superviser les enfants pendant le fonctionnement du convecteur
16. L'entretien et le nettoyage du convecteur ne doivent être effectués que par des adultes, dans des conditions sûres.
17. Si vous arrêtez d'utiliser le convecteur pendant un certain temps, débranchez le cordon d'alimentation de la prise et rangez-le dans un endroit sec, de préférence dans son emballage d'origine ou dans une autre pellicule de plastique pour empêcher la pénétration d'humidité.

UTILISATION EN FONCTION DE LA DESTINATION D'UTILISATION:

Ce produit ne convient que pour des espaces bien isolés ou une utilisation occasionnelle.

Le convecteur est destiné à chauffer des espaces clos. Cet appareil est conçu pour un usage privé et ne convient pas à un usage industriel. Cet appareil est particulièrement adapté pour être utilisé comme système de chauffage auxiliaire, ce qui le rend moins adapté en tant que système de chauffage unique pour les grands espaces. L'appareil est exclusivement conçu pour l'emplacement au sol.

ENTRETIEN:

1. Débranchez le convecteur avant de le nettoyer.
2. Ne pas utiliser d'eau ou de solvants pour laver le convecteur; il peut être nettoyé avec un chiffon doux et humide avec un peu de détergent neutre.
3. Branchez le convecteur seulement après qu'il soit complètement sec.

CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES:

- Il adopte une technologie de chauffage par convection avec une efficacité de chauffage élevée.
- 3 niveaux de puissance sélectionnables
- Turbo, minuterie, thermostat réglable

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES:

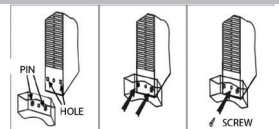
- Puissance: 2000W
- Tension d'alimentation: 230V
- Fréquence: 50Hz
- Niveau de bruit (avec Turbo ON): 55 dB
- Dimensions / Poids: 650x170x420mm / 3100 g

Le convecteur a une structure de pied raisonnable pas facile à renverser par accident.

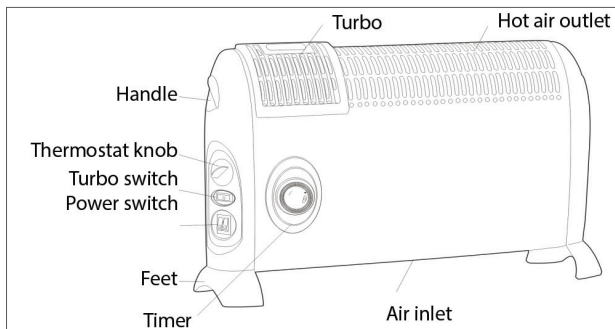
ASSEMBLER AVANT UTILISATION:

S'il vous plaît assembler les pieds et le corps dans l'ordre indiqué dans l'image:

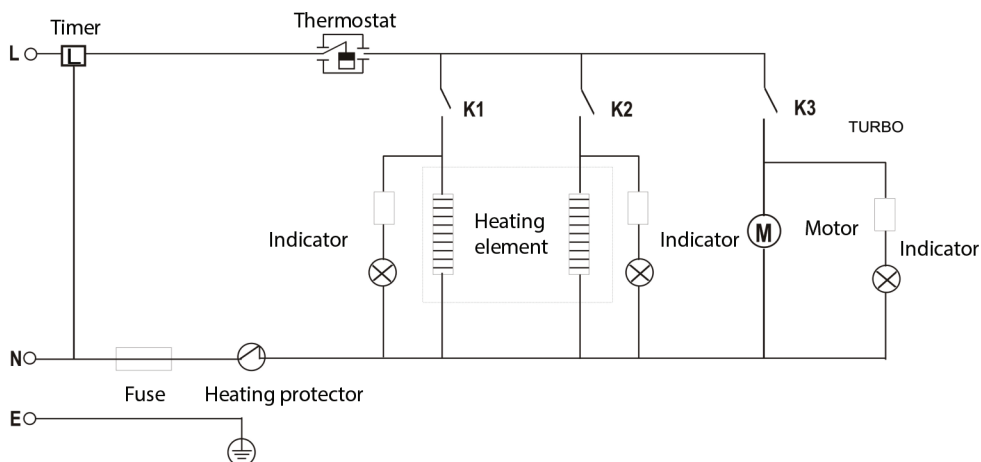
1. Placez le convecteur sur la surface plane.
2. Insérez les 4 broches des pieds dans les trous de position du corps
3. Serrez la vis pour connecter le corps et les pieds.



COMPOSANTS:



DESSIN ÉLECTRIQUE:



INSTRUCTIONS D'UTILISATION:

Usage:

1. Veuillez vérifier avant d'utiliser le fil électrique. Veuillez ne pas utiliser la prise inférieure à 10A.
2. Placez le convecteur sur une surface plane pour éviter de le renverser.
3. Réglez la puissance du convecteur: "I" - 800W, "II" - 1200W ou "I" + "II" - 2000W (800W + 1200W)
4. Il y a un bouton de thermostat pour régler le chauffage. Vous pouvez tourner le bouton pour obtenir le niveau de chauffage souhaité.
5. Pour le convecteur avec turbo, il existe un interrupteur indépendant pour cette fonction
6. Si vous arrêtez d'utiliser le convecteur, éteignez tous les interrupteurs puis débranchez-le
7. Si vous souhaitez déplacer le convecteur d'un endroit à un autre, utilisez les poignées latérales. Débranchez le convecteur avant de le déplacer.
8. Utilisation de la minuterie:

- L'appareil de chauffage sera toujours allumé lorsque l'interrupteur est en position TIMER "I"
- Le réchauffeur sera toujours éteint lorsque le commutateur à glissière est en position TIMER "0"
- La minuterie fonctionne lorsque le commutateur est en position TIMER "⌚".

Pour régler la minuterie, faites pivoter le cadran de l'horloge dans le sens des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce que l'heure actuelle soit alignée sur la flèche indicatrice au centre "▶".

Lorsque vous souhaitez que le réchauffeur s'allume, poussez le segment temporel correspondant vers l'extérieur du centre. Chaque segment représente environ 15 minutes. Par exemple, si vous souhaitez que le chauffage soit allumé en continu pendant 2 heures, appuyez sur 8 segments vers le centre.

INFORMATION REQUIREMENTS FOR LOCAL HEATING APPLIANCES:

Modèle	TURBO HEAT 2000W				
Article	Symbole	Valeur	Unité	Article	Unité
Production de chaleur			Type d'entrée de la chaleur, seulement pour les réchauffeurs locaux de stockage électrique (sélectionnez un réchauffeur)		
Puissance nominale de la chaleur	Pnom	1.973	kW	Contrôle manuel de la charge thermique, avec thermostat intégré	Non
Puissance thermique minimale (indicative)	Pmin	0.00	kW	Contrôle manuel de la charge thermique avec feedback environnemental à la température de la chambre et/ou à la température extérieure	Non
Puissance maximale de chaleur continue	Pmax,c	1.973	kW	Contrôle électronique de la chaleur à température environnementale et /ou extérieure	Non
Consommation énergétique auxiliaire			Ventilateur assisté pour la sortie de la chaleur		
A la sortie thermique nominale	elmax	N/A	kW	Type de sortie de la chaleur / le contrôle de la température de la chambre (sélectionnez un type)	
A la sortie de chaleur minimale	elmin	N/A	kW	Sortie de la chaleur dans une étape unique et sans le contrôle de la température dans la chambre	Non
Dans le mode veille	elSB	N/A	kW	Deux ou plusieurs étapes manuelles, sans le contrôle de la température dans la chambre	Non
				Avec le réglage mécanique de la température du thermostat	Oui
				Avec le contrôle électronique de la température de la chambre	Non
				Avec le contrôle électronique de la température de la chambre et le chronomètre du jour	Non
				Avec le contrôle électronique de la température de la chambre et le temporisateur pour la semaine	Non
				D'autres options de contrôle (plusieurs sélections sont possibles)	
				Le contrôle de la température de la chambre, avec la détection de la présence	Non
				Le contrôle de la température de la chambre, avec la détection de la fenêtre ouverte	Non
				Avec l'option de contrôle à distance	Non
				Avec le contrôle adaptatif de démarrage	Non
				Avec la limitation du temps de travail	Non
				Avec le capteur de la lampe noire	Non
Détails de contact	SC ONLINESHOP SRL, Olteniei Street no. 26A, Piatra Neamt, Romania				

FIGYELMEZTETÉSEK:

1. Terméket otthoni használatra lehet használni.
2. Ne használja a fűtőtestet gyúlékony tárgyak, robbanóanyagok közelében vagy ami deformálja vagy kárt okozhat magas hőmérsékleten
3. Ne helyezze a fűtőtestet olyan helyre ahol felborulhat.
4. Ne használja a fűtőtestet ha ez le van takarva más tárgyakkal. Ne használja fűtőtest ruhák szárítására . Ne takarja le a fűtőtestet vizes ronggyal.
5. Ne húzza ki a fűtőtestet a foglalatból amielőtt kikapcsolná a záró kapcsolókat.
6. Ne használja a fűtőtestet tartólábak nélkül.
7. Ne helyezze a fűtőtestet egy foglalat közelébe
8. Ne csatlakoztasson más elektromos készülékeket ugyanabba a foglalatba
9. Meghibásodás esetén, javítsák meg a fűtőteste vtagy ennek tartózákat csak engedélyezett szervízben.
10. Ne használjon más időzítőt ami automatikusan elindítja a készülék léket
11. Ne használja a fűtőtestet egy vizes terület közelében(fürdő, zuhanyozó, medence)
12. Amikor működik, fűtőtest felülete nagyon forró. Ne próbáljanak hozzányúlni legyen legalább 0.5 m távolságra tőle.
13. Használja a fűtőtestet jól szellőző helyeken.
14. Fűtőtestet nem szabad 8 év alatti gyerekek használnanak és szellemileg visszamaradot öregek .
15. Ügyeljenek a gyermekekre amíg a fűtőtest működik.
16. A fűtőtest karbantartását és tisztítását egy erre szakosított személy kell elvégezze, betartva a biztonsági követelményeket.
17. Ha már nem használják a fűtőtestet már egy ideje, húzza ki a tápkábelt a foglalatból és helyezze egy száraz helyre, becsomagolva az eredeti csomagába vagy egy műanyag csomagba, hogy ez megvédje a nedvességtől és, hogy a kiegészítő tartozékok ne rózsásodjanak meg.

HASZNÁLAT A RENDELTETÉSI HELY SZERINT:

Ez a termék csak jól szigetelt vagy alkalmi használatra alkalmas.

A konvektor a zárt terek fűtésére és szellőzésére szolgál. A készüléket személyes használatra tervezték, és nem alkalmas ipari használatra. A készülék különösen alkalmas fűtési rendszerként való használatra, így kevésbé alkalmas egyetlen térfűtési rendszerként. A készülék kizárólag padlóburkolásra készült.

KARBANTARTÁSI UTASÍTÁSOK:

1. Húzzák ki a foglalatból a fűtőtestet mielőtt kitakarítják.
2. Ne használjanak vizet vagy oldószereket a fűtőtest megtisztításához. Használjon egy enyhe vizes rongyt tisztítószerezrel.
3. Miután kitisztította, a fűtőtestet várjanak, hogy teljesen megszáradjon mielőtt működésbe teszik.

FŐBB JELLEMZŐK:

- A PNI Turbo Heat fűtőtest nagy hatásfokú konvekciós fűtési technológiát alkalmaz
- 3 választható teljesítményfokozat
- Turbó, Időzítő, Állítható termosztát

TECHNIKAI PARAMÉTEREK:

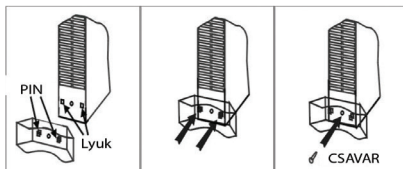
- Erőteljesítmény: 2000W
- Tápellátás: 230V
- Frekvencia: 50Hz
- Zajszint (Turbo elindítva): 55 dB
- Méretek / Súly: 650x170x420mm / 3100 g

A konvektor erős fémszerkezettel rendelkezik, lábakkal, amelyek megakadályozzák a véletlen átfordulást.

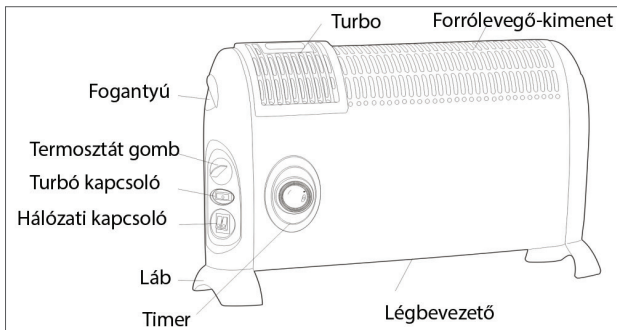
ÖSSZESZERELÉS:

Szerelje össze a fűtőtest testét és lábát az alábbiak szerint.

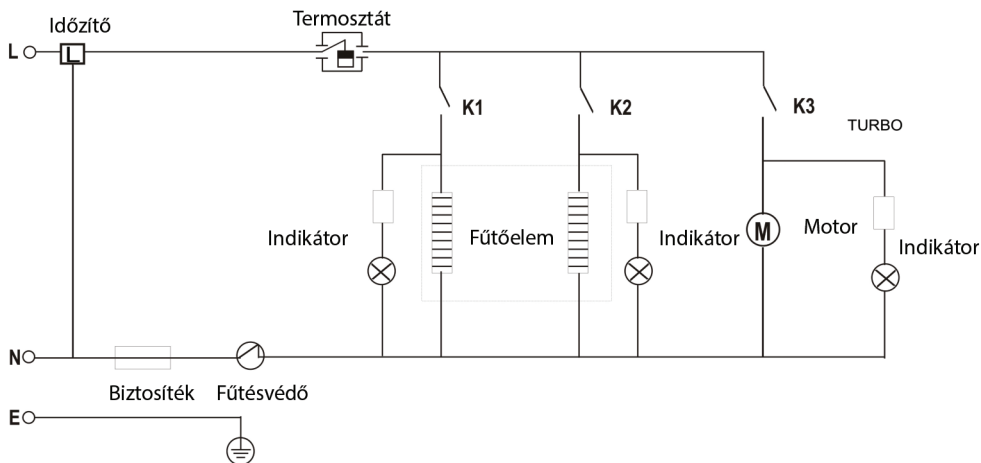
1. Helyezze a fűtőtest sík felületre.
2. Rögzítse a 4 lábán tartó csapot a fűtőtest testének a neki megfelelő lyukba.
3. Húzza meg a két oldalt rögzítő csavart.



FÜTŐTEST LEÍRÁSA:



ELEKTROMOS VÁZLAT:



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ:

1. Mielőtt elindítja a fűtőtestet ellenőrizze a tápkábelt. Ne csatlakoztassa a fűtőtestet egy kisebb biztonsági árműkörre mint 10A.

2. Helyezze a fűtőtestet lapos felületre, hogy megakadályozza a felborulást

3. Állítsa be a fűtőtest erősségét: "I" - 800W, "II" - 1200W vagy "I"+"II" - 2000W (800W+1200W)

4. Állítsa be a hőmérsékletet forgatva a potenciómétert a hőszabályozónak.

5. Aktiválja Turbó funkciót, megnyomva a megfelelő kapcsolót.

6. Ha nem használják a fűtőtestet, helyezze "I" és "II" kapcsolót "O" ra majd húzza ki a foglalatból

7. Ahhoz, hogy áthelyezze az egyik helyről a másikra használja az oldalsó. fogantyúkat. Vegye ki a készüléket a foglalatból, mielőtt áthelyezné.

8. Időzítő használata:

- Időzítő mindig el lesz indítva ha a potencióméter időzítője az "I" pozícióban van

- Időzítő mindig le lesz zárva ha a potencióméter időzítője az "O" pozícióban van

- Fűtőtest működni fog a beállított órának megfelelően, ha a potencióméter időzítője "⌚" pozícióban van.

Forgassa a potencióméter órájához óramutató járásával addig míg az aktuális időt egy vonalra legyen a "▶" jel.

Amikor akarják, hogy elinduljon a fűtőtest, nyomják meg, hogy eltávolítsák a középponttól a piros jelt a kívánt óra irányába.

Mindegyik szegmens körülbelül 15 perce van. Például, ha akarják, hogy a fűtőtest 2 órán keresztül működjön nyomja meg 8 szomszédos szegmens piros jelt.

A HELYI FŰTŐBERENDEZÉSEKRE VONATKOZÓ INFORMÁCIÓS KÖVETELMÉNYEK:

Modell	TURBO HEAT 2000W				
Tétel	Szimbólum	Érték	Egység	Tétel	Unit
Hőteljesítmény				A hő bemenet típusa, csak az elektromos tároló helyiségek számára	
Névleges hőteljesítmény	Pnom	1.973	kW	Kézi hőterhelés vezérlés, beépített termosztáttal	Nem
Minimális hőteljesítmény (indikatív)	Pmin	0.00	kW	Kézi hőterhelés szabályozás helyiséggel és / vagy külső hőmérséklet visszacsatolással	Nem
Maximális folyamatos hőteljesítmény	Pmax,c	1.973	kW	Elektronikus hőterhelés szabályzó helyiség és / vagy külső hőmérséklet visszacsatolással	Nem
Segédenergia-fogyasztás				Ventilátoros hőteljesítmény	Nem
Névleges hőteljesítménynél	elmax	N/A	kW	A hőteljesítmény / szobahőmérséklet-szabályozás típusa (válasszon egyet)	
A minimális hőteljesítménynél	elmin	N/A	kW	Egyfokozatú hőteljesítmény és nincs helyiség-hőmérséklet-szabályozás	Nem
Készletléti állapotban	eISB	N/A	kW	Két vagy több kézi fázis, nincs helyiség-hőmérséklet-szabályozás	Nem
				Mechanikus termosztáttal helyiség-hőmérséklet szabályozással	Igen
				Elektronikus helyiség-hőmérséklet szabályozással	Nem
				Elektronikus helyiség-hőmérséklet-szabályozás és nappali időzítő	Nem
				Elektronikus helyiség-hőmérséklet-szabályozás és heti időzítő	Nem
				Egyéb vezérlési lehetőségek (többszörös választás lehetséges)	
				Szobahőmérséklet-szabályozás, jelenlét-érzékeléssel	Nem
				Szobahőmérséklet-szabályozás, nyitott ablakérzékeléssel	Nem
				Távvezérlő opcióval	Nem
				Adaptív indításvezérléssel	Nem
				A munkaidő korlátozásával	Nem
				Fekete izzóérzékelővel	Nem
Elérhetőségeit	SC ONLINESHOP SRL, Olteniei utca 26A, Piatra Neamt, Romania				

AVVERTENZE:

1. Il prodotto è destinato all'utilizzo domestico
2. Non utilizzare il termoconvettore nelle vicinanze degli oggetti infiammabili, esplosivi oppure che si danneggiano a temperature alte.
3. Non collocare il termoconvettore nelle zone dove potrebbe essere urtato o capovolto.
4. Non utilizzare il termoconvettore se è coperto da altri oggetti. Non utilizzare il termoconvettore per asciugare i vestiti. Non coprire il termoconvettore con panni bagnati per inumidire l'aria.
5. Non staccare dalla presa il termoconvettore prima di spegnerlo usando i tasti on/off
6. Non utilizzare il termoconvettore senza i piedini di sostegno
7. Non collocare il termoconvettore sotto una presa di corrente
8. Non alimentare nella stessa presa di corrente un'altro apparecchio elettrico ad alta potenza
9. In caso di guasto, riparate il termoconvettore o i componenti solo nei centri di assistenza specializzati.
10. Non utilizzare un'altro temporizzatore o programmatore che avvia in modo automatico l'apparecchio.
11. Non utilizzare il termoconvettore nelle vicinanze di una stanza umida (bagni, piscine, docce)
12. Durante il funzionamento, la superficie del termoconvettore è molto calda. Evitare di toccarlo e mantenere una distanza di almeno 0,5 m
13. Utilizzare il termoconvettore negli spazi ben aerati.
14. Il termoconvettore non deve essere utilizzato da bambini sotto 8 anni o da anziani con capacità mentali ridotte.
15. Sorvegliate i bambini mentre il termoconvettore funziona.
16. La manutenzione e la pulizia del termoconvettore deve essere eseguita solo da persone adulte, rispettando le condizioni di sicurezza.
17. Se non si utilizza l'apparecchio per lungo tempo, staccare il cavo di alimentazione dalla presa e collocarlo in un posto asciutto, preferibilmente nella confezione originale o in un'altro imballaggio di plastica che impedisce la penetrazione dell'umidità per evitare la ruggine dei componenti metallici.

UTILIZZO SECONDO LA DESTINAZIONE:

Questo prodotto è adatto solo per spazi ben isolati o uso occasionale.

Il termoconvettore è destinato a riscaldare spazi chiusi. Questo apparecchio è progettato per uso privato e non è adatto per uso industriale. Questo apparecchio è particolarmente adatto all'utilizzo come sistema di riscaldamento ausiliario, rendendolo meno adatto come sistema di riscaldamento singolo per grandi spazi. L'apparecchio è progettato esclusivamente per la posizione del pavimento.

ISTRUZIONI DI MANUTENZIONE:

1. Staccate dalla presa il termoconvettore prima di pulirlo
2. Non utilizzare acqua o solventi per pulire il termoconvettore. Usare solo un panno leggermente bagnato in un detersivo neutro.
3. Dopo averlo pulito, aspettate che si asciughi completamente prima di utilizzarlo.

FUNZIONI PRINCIPALI:

- Adotta la tecnologia di riscaldamento a convezione ad alta efficienza
- 3 livelli di potenza selezionabili
- Turbo, Temporizzatore, Termostato regolabile

PARAMETRI TECNICI:

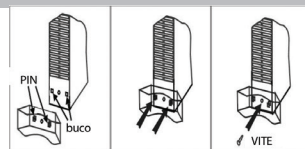
- Potenza massima: 2000W
- Alimentazione: 230V
- Frequenza: 50Hz
- Livello di rumore (con Turbo ON): 55 dB
- Dimensioni / Peso: 650x170x420mm / 3100 g

Il convettore ha una solida struttura metallica con piedini di sostegno che impediscono il ribaltamento accidentale.

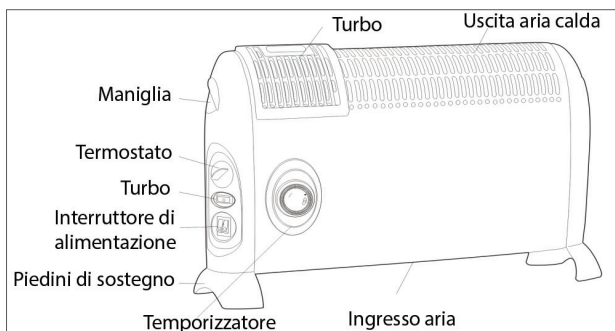
ASSEMBLAGGIO:

Assemblare il corpo e i piedini del termoconvettore come mostrato di seguito.

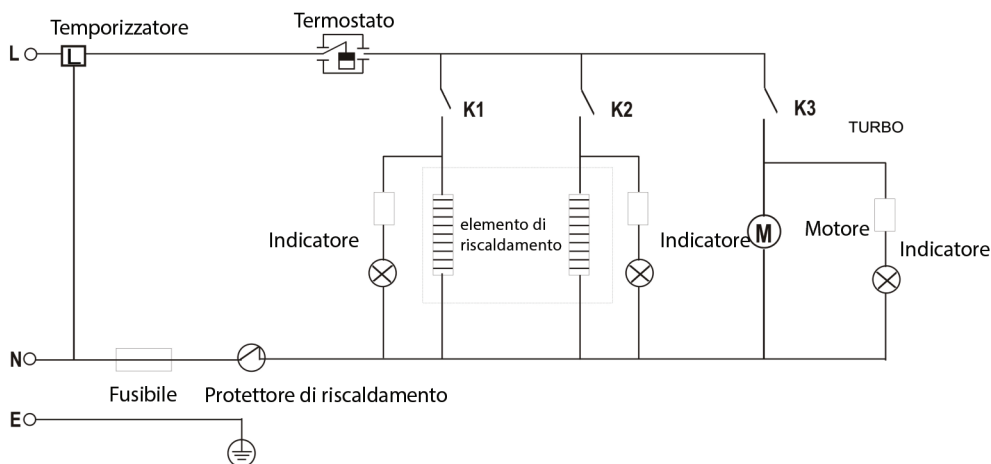
1. Collocare il termoconvettore su una superficie piana.
2. Fissare i 4 perni sui piedini di sostegno nei fori corrispondenti sul corpo del convettore
3. Serrare le viti per fissare le due parti.



DESCRIZIONE TERMOCONVETTORE:



SCHEMA ELETTRICO:



ISTRUZIONI PER L'USO:

1. Prima di avviare il termoconvettore verificare il cavo di alimentazione. Non alimentare il termoconvettore a un circuito con un fusibile di almeno 10A
2. Collocare il termovonvettore su una superficie piana per evitare il ribaltamento
3. Regolare la potenza del temoconvettore: "I" - 800W, "II" - 1200W oppure "I"+"II" - 2000W (800W+1200W)
4. Regolare la temperatura desiderata ruotando la manopola per il termostato
5. Attivare la funzione Turbo premendo il tasto dedicato
6. Se non si utilizza il termoconvettore, premere i tasti "I" e "II" sulla posizione "O" poi staccarlo dalla presa
7. Per spostare il termoconvettore da un posto ad altro, utilizzare le manopole laterali. Staccare il termoconvettore dalla presa prima di spostarlo.
8. Utilizzare il temporizzatore:
 - Il termoconvettore sarà sempre acceso se il tasto del temporizzatore sarà sulla posizione "I"
 - Il termoconvettore sarà sempre spento se il tasto del temporizzatore sarà sulla posizione "O"
 - Il termoconvettore funzionerà a seconda delle impostazioni orarie se il tasto del temporizzatore sarà sulla posizione "C".

Girare la manopola del temporizzatore nel senso orario fino a quando l'ora corrente è allineata con l'indicatore "▶". Quando si desidera che il termoconvettore funzioni, premere spostando dal centro il pin rosso in corrispondenza dell'ora desiderata. Ogni segmento ha all'incirca 15 minuti. Per esempio, se si desidera il termoconvettore acceso per due ore, spostare il pin rosso da 8 segmenti vicini.

REQUISITI DI INFORMAZIONE PER APPARECCHI DI RISCALDAMENTO LOCALI:

Modello	TURBO HEAT 2000W				
Articolo	Symbol	Value	Unit	Articolo	Unit
Potenza termica			tipo di calore in ingresso, solo per scaldabagno locale per la conservazione elettrica (scegline uno)		
Potenza termica nominale	Pnom	1.973	kW	Controllo della carica termica manuale, con termostato integrato	No
Potenza termica minima (indicativa)	Pmin	0.00	kW	Controllo manuale della carica termica con feedback di temperatura ambiente e / o esterno	No
Massima potenza termica continua	Pmax,c	1.973	kW	Controllo elettronico della carica termica con feedback di temperatura ambiente e / o esterno	No
Consumo di energia ausiliaria			Potenza termica ventilata		No
Alla potenza termica nominale	elmax	N/A	kW	Tipo di potenza termica / controllo della temperatura ambiente (selezionare uno)	
Alla potenza termica minima	elmin	N/A	kW	Emissione di calore monostadio e controllo della temperatura ambiente	No
In modalità standby	elSB	N/A	kW	Due o più fasi manuali, senza controllo della temperatura ambiente	No
				Con controllo della temperatura ambiente del termostato meccanico	Yes
				Con controllo elettronico della temperatura ambiente	No
				Controllo elettronico della temperatura ambiente più timer giornaliero	No
				Controllo elettronico della temperatura ambiente più il timer settimanale	No
				Altre opzioni di controllo (più selezioni possibili)	
				Controllo della temperatura ambiente, con rilevamento di presenza	No
				Controllo della temperatura ambiente, con rilevamento finestra aperta	No
				Con opzione di controllo della distanza	No
				Con controllo di partenza adattivo	No
				Con limitazione dell'orario di lavoro	No
				Con sensore a bulbo nero	No
Dettagli di contatto	SC ONLINESHOP SRL, Via Olteniei 26A, Piatra Neamt, Romania				

OSTRZEŻENIA:

1. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego.
2. Nie używaj konwektora w pobliżu przedmiotów wybuchowych, wybuchowych lub zdeformowanych w wysokich temperaturach.
3. Nie umieszczaj konwektora w miejscach, w których może zostać uderzony lub przewrócony.
4. Nie używaj konwektora, jeśli jest on przykryty przez inne przedmioty. Nie należy używać konwektora do suszenia prania. Nie zakrywaj konwektora mokrymi kapturami w celu zwilżenia powietrza w pomieszczeniu.
5. Nie odłączaj konwektora przed wyłączeniem go z wyłącznika
6. Nie używaj konwektora bez podpórek
7. Nie umieszczaj konwektora pod gniazdem elektrycznym
8. Nie należy zasilać innych urządzeń pobierających energię w tym samym gniazdku
9. W przypadku awarii, naprawić konwektor lub jego części tylko w wyspecjalizowanych centrach serwisowych.
10. Nie używaj innego programatora lub timera, który automatycznie włącza konwektor.
11. Nie używaj konwektora w pobliżu wilgotnego pomieszczenia (łazienka, prysznic, basen)
12. Podczas pracy powierzchnia konwektora jest bardzo gorąca. Unikaj dotykania go i zachowaj odległość co najmniej 0,5 m
13. Używaj konwektora w dobrze wentylowanych pomieszczeniach.
14. Konwektor nie powinien być używany przez dzieci w wieku poniżej 8 lat lub przez osoby starsze o obniżonej zdolności umysłowej i sensorycznej.
15. Obserwuj dzieci podczas pracy konwektora
16. Konserwacja i czyszczenie konwektora może być przeprowadzane wyłącznie przez osoby dorosłe, zgodnie z wymogami bezpieczeństwa.
17. Jeśli przestaniesz używać konwektor przez jakiś czas, wyjmij przewód zasilający z gniazda i przechowuj go w suchym miejscu, najlepiej w oryginalnym opakowaniu lub innym plastikowym opakowaniu, aby zapobiec przedostawaniu się wilgoci oraz uniknąć rdzewienia komponentów z metalu.

WYKORZYSTANIE WEDŁUG MIEJSCA DOCELOWEGO:

Ten produkt jest przeznaczony tylko do dobrze izolowanych pomieszczeń lub okazjonalnych zastosowań. Konwektor służy do ogrzewania zamkniętych pomieszczeń. To urządzenie jest przeznaczone do użytku prywatnego i nie nadaje się do użytku przemysłowego. To urządzenie nadaje się szczególnie do stosowania jako pomocniczy system grzewczy, co czyni go mniej przydatnym jako pojedynczy system ogrzewania dla dużych pomieszczeń. Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do montażu na podłodze.

INSTRUKCJE KONSERWACJI:

1. Wyjmij konwektor z wtyczki przed czyszczeniem
2. Nie używaj wody ani rozpuszczalników do czyszczenia konwektora. Użyj szmatki lekko zwilżonej neutralnym detergentem.
3. Po wyczyszczeniu konwektora przed jego użyciem poczekaj, aż całkowicie wyschnie.

GŁÓWNE FUNKCJE:

- Konwektor PNI Turbo Heat wykorzystuje wysokowydajną technologię ogrzewania konwekcyjnego
- 3 stopnie wyboru mocy
- Turbo, Regulator czasowy, Termostat regulowany

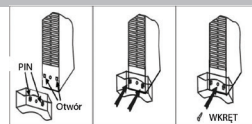
PARAMETRY TECHNICZNE:

- Moc: 2000W
 - Zasilanie: 230V
 - Częstotliwość: 50Hz
 - Poziom hałasu (z Turbo włączonym): 55 dB
 - Wymiary / waga: 650x170x420mm / 3100 g
- Konwektor ma mocną metalową konstrukcję z nogami wspierającymi, zapobiegającymi przypadkowemu przewróceniu.

MONTAŻ:

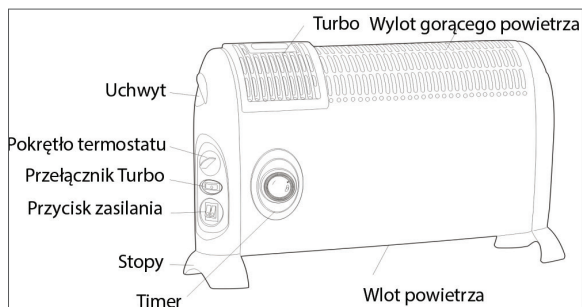
Zamontuj korpus i nogi konwektora, jak pokazano poniżej.

1. Ustaw konwektor na płaskiej powierzchni.
2. Zamocuj 4 kołki na stopkach wsporczych w odpowiednich otworach korpusu konwektora.

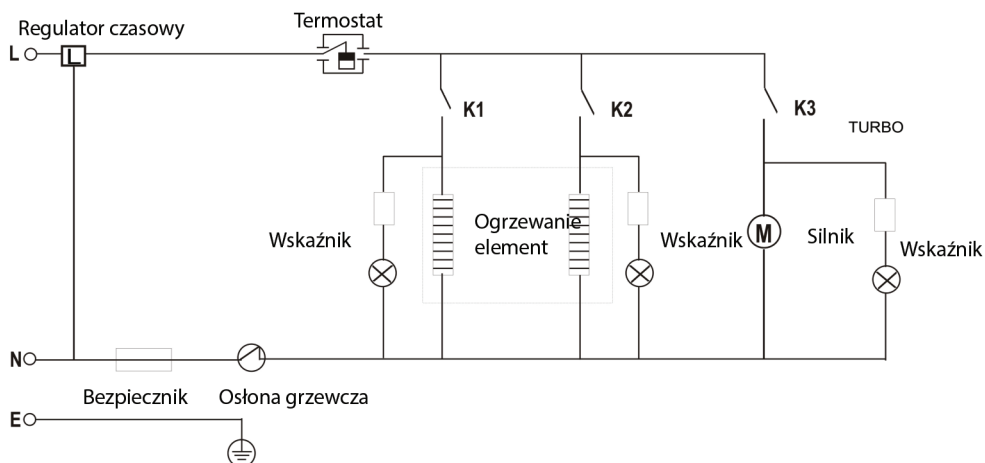


3. Dokręć śrubę, aby były dwie strony.

OPIS KONWEKTORA:



SCHEMAT ELEKTRYCZNY:



INSTRUKCJE OBSŁUGI:

1. Sprawdź przewód zasilający przed uruchomieniem konwektora. Nie podłączaj konwektora w obwód z bezpiecznikiem mniejszym niż 10A.
 2. Ustaw konwektor na płaskiej powierzchni, aby go nie przewrócić
 3. Wyreguluj moc konwektora: "I" - 800 W, "II" - 1200 W lub "I" + "II" - 2000 W (800 W + 1200 W)
 4. Ustaw żądaną temperaturę, obracając potencjometr termostatu
 5. Aktywuj funkcję Turbo, naciskając odpowiedni przełącznik
 6. Jeśli nie korzystasz z konwektora, ustaw przełącznik "I" i "II" na "O", a następnie odłącz go od gniazda
 7. Aby przenieść konwektor z miejsca na miejsce, użyj bocznych uchwytów. Odłącz urządzenie przed jego przeniesieniem.
 8. Korzystanie z timera:
 - Konwektor będzie zawsze włączony, jeśli pokrętko timera znajduje się w "I"
 - Konwektor będzie zawsze wyłączony, jeśli pokrętko timera znajduje się w "0"
 - Konwektor będzie działał zgodnie z ustawieniami godzinowymi, jeśli pokrętko timera znajduje się w pozycji "⌚".
- Obracaj zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż aktualny czas zostanie wyrównany z .
- Gdy chcesz uruchomić konwektor, wciśnij czerwony trzpień w środek żądanego czasu. Każdy segment ma około 15 minut. Na przykład, jeśli chcesz, aby konwektor świecił się przez 2 godziny, wciśnij czerwony pin z 8 sąsiednich segmentów.

WYMOGI INFORMACYJNE DLA LOKALNYCH URZĄDZEŃ GRZEWCYCH:

Model	TURBO HEAT 2000W				
Pozycja	Symbol	Wartość	Unit	Pozycja	Unit
Moc cieplna			Rodzaj dostarczanego ciepła, tylko do elektrycznych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń (wybierz jeden)		
Nominalna moc cieplna	P _{nom}	1.973	kW	Ręczna regulacja ładowania ciepła, z wbudowanym termostatem	Nie
Minimalna moc grzewcza (indykacyjna)	P _{min}	0.00	kW	Ręczna regulacja ładowania ciepła z temperaturą pokojową i / lub temperaturą zewnętrzną	Nie
Maksymalna ciągła moc grzewcza	P _{max,c}	1.973	kW	Elektroniczna regulacja ładowania ciepła ze sprzężeniem zwrotnym w pomieszczeniu i / lub na zewnątrz	Nie
Dodatkowe zużycie energii elektrycznej			Ciepło wspomagane wentylatorem		Nie
Przy nominalnej mocy cieplnej	el _{max}	N/A	kW	Rodzaj mocy grzewczej / temperatura pokojowa (wybierz jedną)	
Przy minimalnej mocy cieplnej	el _{min}	N/A	kW	Jednostopniowe wytwarzanie ciepła i brak kontroli temperatury w pomieszczeniu	Nie
W trybie gotowości	el _{SB}	N/A	kW	Dwa lub więcej ręcznych etapów, brak kontroli temperatury w pomieszczeniu	Nie
				Z termostatyczną regulacją temperatury pomieszczenia	tak
				Z elektroniczną regulacją temperatury w pomieszczeniu	Nie
				Elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu plus zegar dzienny	Nie
				Elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu plus zegar tygodniowy	Nie
				Inne opcje sterowania (możliwe wielokrotne wybory)	
				Kontrola temperatury w pomieszczeniu, z wykrywaniem obecności	Nie
				Kontrola temperatury w pomieszczeniu, z wykrywaniem otwartego okna	Nie
				Z opcją kontroli odległości	Nie
				Z adaptacyjną kontrolą startu	Nie
				Z ograniczeniem czasu pracy	Nie
				Z czujnikiem czarnej żarówki	Nie
Szczegóły kontaktu	SC ONLINESHOP SRL, Olteniei Ulica no 26A, Piatra Neamt, Romania				

AVERTIZARI:

1. Produsul este destinat doar folosirii casnice.
2. Nu folosiți convectorul în apropierea obiectelor inflamabile, explozive sau care se deteriorează la temperaturi ridicate.
3. Nu amplasați convectorul în zone unde poate fi lovit sau rasturnat.
4. Nu folosiți convectorul dacă este acoperit de alte obiecte. Nu folosiți convectorul pentru a usca rufe. Nu acoperiți convectorul cu carpe ude pentru a umezi aerul din încăpere.
5. Nu scoateți din priză convectorul înainte de a-l opri din comutatoarele on/off
6. Nu folosiți convectorul fără picioarele de susținere
7. Nu amplasați convectorul sub o priză de curent
8. Nu alimentați în aceeași priză de curent alte dispozitive electrice cu consum mare
9. În caz de defecțiune, reparați convectorul sau partile componente ale acestuia doar în centre de service specializate.
10. Nu folosiți alt programator sau temporizator care pornește automat convectorul.
11. Nu folosiți convectorul în apropierea unei încăperi umede (baie, dusuri, piscină)
12. În timp ce funcționează, suprafața convectorului este foarte fierbinte. Evitați atingerea lui și pastrati o distanță de cel puțin 0.5 m de acesta.
13. Folosiți convectorul în spații bine ventilate.
14. Convectorul nu trebuie folosit de copii cu vârsta sub 8 ani sau de bătrâni cu capacități mentale și senzoriale reduse.
15. Supravegheați copiii în timp ce convectorul funcționează
16. Întreținerea și curățarea convectorului trebuie efectuată doar de persoane adulte, respectând condițiile de siguranță.
17. Dacă nu mai folosiți convectorul pentru o perioadă, scoateți cablul de alimentare din priză și depozitați-l într-un loc uscat, ambalat de preferință în ambalajul original sau într-un alt ambalaj din plastic care să împiedice patrunderea umezelii, pentru a evita ruginirea componentelor metalice.

UTILIZAREA CONFORM DESTINATIEI:

Acest produs este recomandat pentru utilizarea ocazională în spațiile bine izolate.

Convectorul servește la încălzirea spațiilor închise. Aparatul este conceput pentru utilizare domestică și nu este adecvat pentru utilizarea industrială. Aparatul poate fi folosit și ca sistem de încălzire auxiliară, fiind mai puțin adecvat ca sistem unic de încălzire a spațiilor mari. Aparatul este prevăzut exclusiv pentru amplasarea pe podea.

INSTRUCIUNI DE ÎNTREȚINERE:

1. Scoateți din priză convectorul înainte de a-l curăța
2. Nu folosiți apă sau solvenți pentru a curăța convectorul. Folosiți o carpa ușor umezită într-un detergent neutru.
3. După ce ați curățat convectorul, așteptați să se usuce complet înainte de a-l folosi.

FUNCTII PRINCIPALE:

- Adoptă tehnologia de încălzire prin convecție cu eficiență ridicată
- 3 trepte de putere selectabile
- Funcții: Turbo, Temporizator, Termostat reglabil

PARAMETRI TEHNICI:

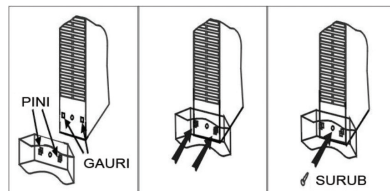
- Putere maximă: 2000W
- Alimentare: 230V
- Frecvență: 50Hz
- Nivel de zgomot (cu Turbo pornit): 55 dB
- Dimensiuni / Greutate: 650x170x420mm / 3100 g

Convectorul are o structură metalică rezistentă, cu picioare de sprijin ce împiedică rasturnarea accidentală.

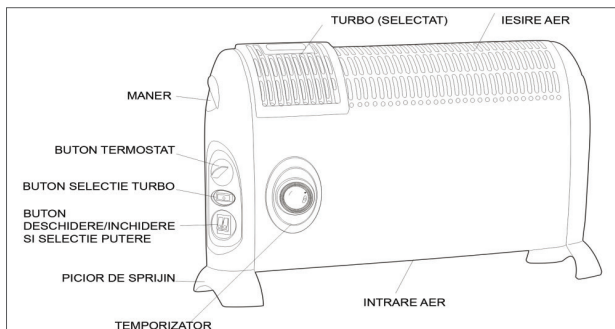
ASAMBLAREA:

Asamblați corpul și picioarele convectorului conform imaginilor alăturate.

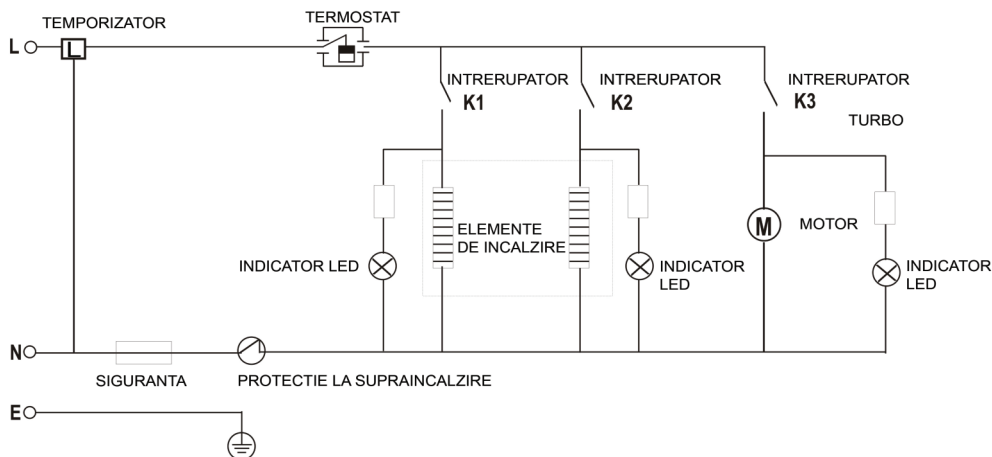
1. Pozitionați convectorul pe o suprafață plană.
2. Fixați cei 4 pini de pe picioarele de sprijin în gaurile corespunzătoare de pe corpul convectorului.
3. Strângeți suruburile pentru a fixa cele două parti.



DESCRIERE CONVECTOR:



SCHEMA ELECTRICA:



INSTRUCIUNI DE UTILIZARE:

1. Înainte de a porni convectorul verificați cablul de alimentare. Nu alimentați convectorul dintr-un circuit cu o siguranță mai mică de 10A.
 2. Poziționați convectorul pe o suprafață plană pentru a evita răsturnarea lui
 3. Reglați puterea convectorului: "I" - 800W, "II" - 1200W sau "I"+"II" - 2000W (800W+1200W)
 4. Reglați temperatura dorită rotind potentiometrul pentru termostat
 5. Activați funcția Turbo, apăsând comutatorul corespunzător
 6. Dacă nu folosiți convectorul, poziționați comutatorul "I" și "II" pe "O" apoi deconectați-l de la priză
 7. Pentru a muta convectorul dintr-un loc în altul, folosiți manerele laterale. Scoateți aparatul din priză, înainte de a-l muta.
 8. Folosirea temporizatorului:
 - Convectorul va fi tot timpul pornit dacă potentiometrul temporizatorului este pe poziția "I"
 - Convectorul va fi tot timpul oprit dacă potentiometrul temporizatorului este pe poziția "0"
 - Convectorul va funcționa conform setărilor orare dacă potentiometrul temporizatorului este pe poziția "🕒".Rotiți potentiometrul orar în sensul acelor de ceasornic până când ora curentă este aliniată cu indicatorul "▶".
- Când doriți să pornească convectorul, împingeți îndepărtând de centru pin-ul roșu corespunzător orei dorite. Fiecare segment are aproximativ 15 minute. De exemplu, dacă doriți convectorul aprins timp de 2 ore, împingeți pin-ul roșu din 8 segmente învecinate.

CERINTE PRIVIND INFORMATIILE REFERITOARE LA APARATELE ELECTRICE PENTRU INCALZIRE LOCALA:

Model		TURBO HEAT 2000W			
Articol	Simbol	Valoare	Unitate	articol	Unitate
Productia de caldura				Tipul de intrare de caldura, numai pentru incalzitoarele locale de stocare electrice (selectati unul)	
Puterea nominala a caldurii	Pnom	1.973	kW	Controlul manual al incarcarii termice, cu termostat integrat	Nu
Puterea termica minima (indicativa)	Pmin	0.00	kW	Controlul manual al incarcarii termice cu feedback ambiental la temperatura camerei si / sau exterioara	Nu
Puterea maxima de caldura continua	Pmax,c	1.973	kW	Control electronic al caldurii cu temperatura ambientala si / sau temperatura exterioara	Nu
Consum energetic auxiliar				Ventilator asistat de iesire de caldura	Nu
La iesirea termica nominala	elmax	N/A	kW	Tipul de iesire de caldura / controlul temperaturii camerei (selectati unul)	
La iesirea de caldura minima	elmin	N/A	kW	Iesire de caldura in treapta unica si fara control al temperaturii in camera	Nu
In modul de asteptare	eISB	N/A	kW	Doua sau mai multe etape manuale, fara control al temperaturii in camera	Nu
				Cu reglare mecanica a temperaturii termostatului	Da
				Cu control electronic al temperaturii camerei	Nu
				Control electronic al temperaturii camerei plus cronometru de zi	Nu
				Control electronic al temperaturii camerei plus temporizator saptamânal	Nu
				Alte optiuni de control (sunt posibile mai multe selectii)	
				Controlul temperaturii camerei, cu detectarea prezentei	Nu
				Controlul temperaturii pe camera, cu detectarea ferestrei deschise	Nu
				Cu optiune de control la distanta	Nu
				Cu control adaptiv de pornire	Nu
				Cu limitarea timpului de lucru	Nu
				Cu senzor de bec negru	Nu
Detalii de contact	SC ONLINESHOP SRL, Strada Olteniei 26A, Piatra Neamt, Romania				

EN:

EU Simplified Declaration of Conformity

SC ONLINESHOP SRL declares that **Convection heater PNI Turbo Heat 2000W** complies with the Directive EMC 2014/30/EU and LVD 2014/35/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:

<https://www.mypni.eu/products/4435/download/certifications>

DE:

Vereinfachte EU- Konformitätserklärung

SC ONLINESHOP SRL erklärt, dass das **Konvektionsheizung PNI Turbo Heat 2000W** der Richtlinie EMC 2014/30/EU und LVD 2014/35/EU entspricht. Sie finden den ganzen Text der EU-Konformitätserklärung an der folgenden Internetadresse:

<https://www.mypni.eu/products/4435/download/certifications>

ES:

Declaración UE de conformidad simplificada

SC ONLINESHOP SRL declara que el **Calentador de convección PNI Turbo Heat 2000W** cumple con la Directiva EMC 2014/30/EU y la Directiva LVD 2014/35/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:

<https://www.mypni.eu/products/4435/download/certifications>

FR

Déclaration de conformité simplifiée de l'UE

SC ONLINESHOP SRL déclare que **Convecteur PNI Turbo Heat 2000W** est conforme à la directive EMC 2014/30/EU et LVD 2014/35/EU. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante:

<https://www.mypni.eu/products/4435/download/certifications>

HU:

Egyszerűsített EU Megfelelési Közlemény

SC ONLINESHOP SRL kijelenti azt, hogy a **Konvekciós fűtés PNI Turbo Heat 2000W** megfelel az EMC 2014/30/EU és LVD 2014/35/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el:

<https://www.mypni.eu/products/4435/download/certifications>

IT:

Dichiarazione UE di conformità semplificata

SC ONLINESHOP SRL dichiara che il **Riscaldatore a convezione PNI Turbo Heat 2000W** è conforme alla direttiva EMC 2014/30/EU e alla direttiva LVD 2014/35/EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità europea è disponibile al seguente indirizzo Internet:

<https://www.mypni.eu/products/4435/download/certifications>

PL:

Uproszczona deklaracja zgodności UE

SC ONLINESHOP SRL oświadcza, że **Grzejnik konwekcyjny PNI Turbo Heat 2000W** jest zgodny z dyrektywą EMC 2014/30/EU i LVD 2014/35/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE dostępny jest pod następującym adresem internetowym:

<https://www.mypni.eu/products/4435/download/certifications>

RO:

Declaratie UE de conformitate simplificata

SC ONLINESHOP SRL declara ca **Convector electric de podea PNI Turbo Heat 2000W** este in conformitate cu Directiva EMC 2014/30/EU si Directiva LVD 2014/35/EU. Textul integral al declaratiei UE de conformitate este disponibil la urmatoarea adresa de internet:

<https://www.mypni.eu/products/4435/download/certifications>

